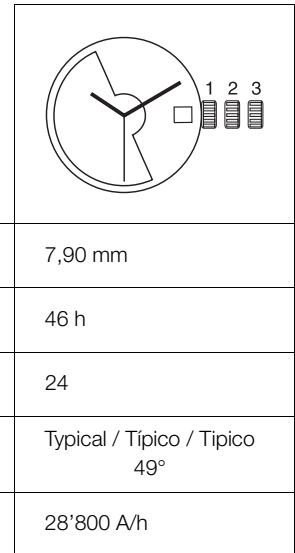




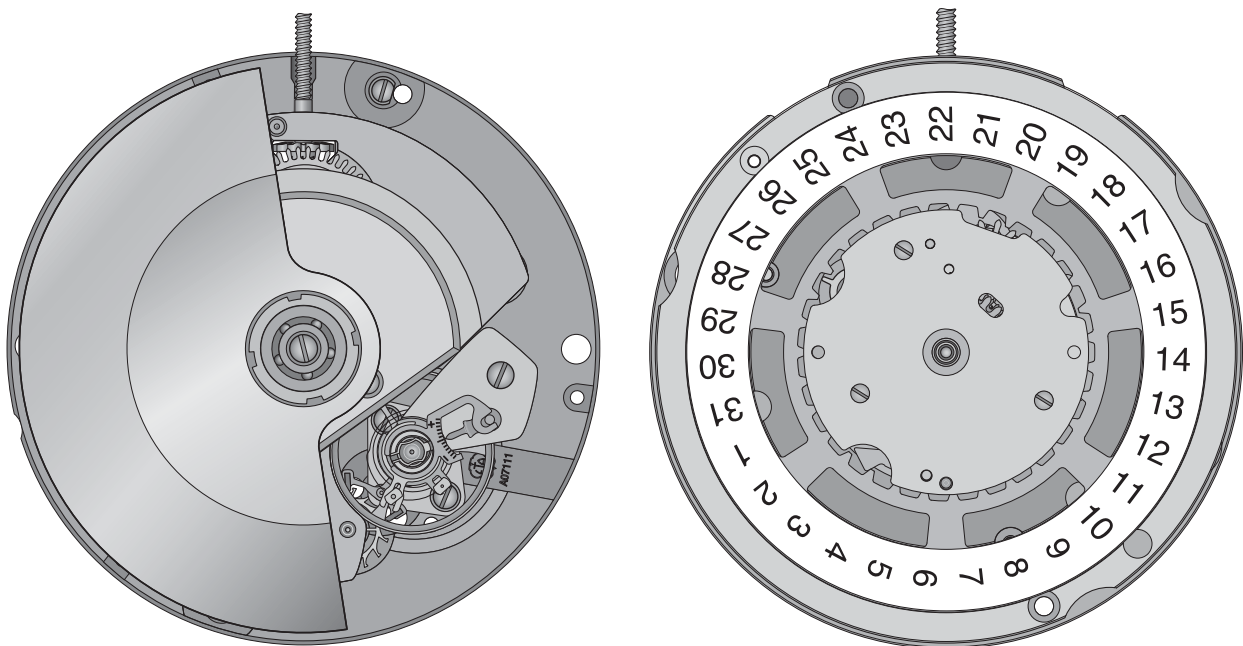
## 16 1/2<sup>'''</sup> ETA A07.111

CT A07111 ESI 486314 10 15.05.2014

16 1/2<sup>'''</sup> Ø 36,60 mm



Movement height	Altura sobre máquina	Altezza sopra movimento	7,90 mm
Running time	Reserva de marcha	Riserva di marcia	46 h
Number of jewels	Número de piedras	Numero di pietre	24
Angle lift of balance	Ángulo de alzamiento	Angolo di alzamento	Typical / Típico / Tipico 49°
Frequency	Frecuencia	Frequenza	28'800 A/h



The repair and reconditioning work must only be performed by properly trained personnel.  
Las tareas de reparación y revisión sólo deben ser llevadas a cabo por personal debidamente formado.  
I lavori di riparazione e di revisione devono essere eseguiti esclusivamente da personale adeguatamente formato.



## General information



**Before** starting work, please study this "Technical communication" carefully.



Eye protection is obligatory for all operations / work on the movement!



ETA SA disclaims any liability in case of damage arising from failure to observe this "Technical communication".

## Environmental protection requirements



**The legal provisions relating to waste handling and disposal must be observed in all operations / work on the movement!**

In particular, lubricating and cleaning products harmful to the environment must be disposed of in accordance with the rules!



**Substances prone to cause water pollution** must be stored, transported, collected and disposed of in appropriate vessels.

**Under no circumstances must they pollute the soil or be poured into sewage systems!**

## Explanation of symbols



**Caution! Risk of material damage!**

Below are some obligatory instructions for preventing any material damage!

## Información general



Esta "Comunicación técnica" deberá estudiarse muy bien **antes** de comenzar los trabajos.



Es obligatorio utilizar protección ocular para todos los trabajos en y con el reloj.



ETA SA no se hace responsable de los daños provocados como consecuencia de la inobservancia de esta "Comunicación técnica".

## Normas de protección medioambiental



**Deberá cumplirse la normativa legal relativa al reciclaje y la eliminación correctos de los residuos en todos los trabajos en y con el reloj.**

En especial, deberán eliminarse correctamente los productos lubricantes y de limpieza peligrosos para el medio ambiente.



**Las sustancias contaminantes del agua** deben recogerse, almacenarse, transportarse y eliminarse en recipientes adecuados.

**En ningún caso se permitirá que contaminen el suelo o que lleguen a la canalización.**

## Significado de los símbolos



**Atención Peligro de daños materiales**

Instrucciones que deberán respetarse necesariamente para evitar daños materiales.

## Informazioni generali



Questa "Comunicazione Tecnica" deve essere studiata attentamente **prima** dell'inizio dei lavori.



Per tutti i lavori su e con il movimento dell'orologio è obbligatorio proteggere gli occhi!



ETA SA declina qualunque responsabilità per eventuali danni causati dalla mancata osservanza della presente "Comunicazione tecnica".

## Disposizioni relative alla protezione ambientale



**Per tutti i lavori su e con il movimento dell'orologio si dovranno rispettare le disposizioni di legge relative al corretto riciclaggio e smaltimento dei rifiuti!**

In particolare si dovrà provvedere al corretto smaltimento di lubrificanti e detergenti nocivi per l'ambiente!



**Le sostanze inquinanti per l'acqua** devono essere conservate, trasportate, raccolte e smaltite in contenitori adatti.

**Queste non devono inquinare il terreno o arrivare nelle canalizzazioni!**

## Spiegazione dei simboli



**Attenzione! Pericolo di danni materiali!**

Seguono importanti indicazioni che devono essere tassativamente rispettate per evitare danni materiali!

List of components - Intercambiabilidad - Intercambiabilità

Pos	No	No CS	Article number Número de artículo Numero articolo	List of components	Lista de piezas	Lista fornitori
1	100	10.020.07	Var	Main plate, assembled	Platina, montada	Piastra, montata
1-1	3025	70.531.00	7613226050655	Jewelled shock-absorber, for balance, shouldered, to press in, bottom	Amortiguador empedrado, de volante, de embutir, de asiento, debajo	Ammortizzatore con pietra, del bilanciere, a pressione, con piano di appoggio, sotto
1-2	144	10.300.00	Var	Dial Fastener plated	Sujetador de cuadrante	Ferma-quadrante
2	410	31.120.00	7613226051157	Winding pinion	Piñón de remontuar	Pignone di carica
3	407	31.121.00	7613226022485	Sliding pinion	Piñón fluyente	Pignone scorrevole
4	401	51.010.23	Var	Winding stem	Tija de remontuar	Albero di carica
5	443	51.080.06	7613226012226	Setting lever, assembled	Tirete, montado	Tiretto, montato
6	435	51.050.00	7613226031654	Yoke	Báscula de piñón corredizo	Bascula del pignone scorrevole
7	440	61.100.00	7613226020634	Yoke spring	Muelle báscula	Molla della bascula
8	437	51.052.06	7613226033931	Rocking bar, assembled	Báscula de rueda de transmisión, montada	Bascula del rinvio, montato
9	450	31.100.00	7613226007048	Time setting gear	Rueda de transmisión de puesta en hora	Rinvio di messa all'ora
10	453	31.101.06	7613226027084	Intermediate setting wheel, assembled	Rueda de transmisión intermedia, montado	Rinvio intermedio, montato
11	445	51.091.00	7613226028708	Setting lever jumper	Muelle flexible de tirete	Scatto del tiretto
12	180/1	20.010.00	7613226017078	Movement barrel, complete nickel plated spring fortified, execution for chronometer	Cubo completo de manguina niquelado(a) muelle reforzado, ejecución por cronómetro	Bariletto completo del movimento nichelato(a) molla rafforzato, esecuzione per cronometro
13	705	30.040.00	7613226054721	Escape wheel	Rueda de escape	Ruota di scarico
14	227	30.027.00	7613226038042	Second wheel, without seconds	Rueda de segundos sin segundo	Ruota dei secondi senza secondo
15	210	30.025.00	7613226013834	Third wheel	Rueda primera	Ruota mediana
16	201/1	30.014.00	7613226039735	Great wheel	Rueda grande de arrastre	Ruota mediana grande
17	9433	56.070.00	7613226018488	Stop lever	Palanquita de paro	Leva stop
18	106	10.040.07	Var	Barrel bridge, jewelled	Puente de cubo, empedrado	Ponte del bariletto, con pietre
19	434	51.120.00	7613226028074	Click spring	Muelle de trinquete	Molla del cricco
20	420	31.023.00	Var	Crown wheel	Rueda de corona	Ruota dentata
21	423	81.136.00	7613226085879	Crown wheel core	Sombbrero de rueda de corona	Nocciolo della ruta a corona
22	415	31.020.00	7613226004801	Ratchet wheel	Rochete	Rocchetto
23	710	40.010.00	7613226074545	Pallet fork	Áncora	Ancora
24	125	10.057.07	Var	Pallet bridge, jewelled	Puente de áncora, empedrado	Ponte dell'ancora, con pietre
25	721	40.050.21	7613226045361	Timed balance regulated, with stud, standardized	Volante regulado, con pitone, estandarizado	Bilanciere regolato, con pitón, standardizzato
26	121	10.058.06	Var	Balance bridge, assembled	Puente de volante montado	Ponte bilanciere montato
26-1	121/4	10.058.26	Var	Balance bridge	Puente de volante	Ponte bilanciere
26-2	375	40.200.00	7613226011892	Stud support	Porta-pitón	Porta-pitone
26-3	307	40.301.06	7613226051027	Regulator without pointer, assembled	Raqueta sin flecha, montado	Racchetta senza freccia, montato
26-4	300	40.340.00	Var	Regulator pointer	Flecha de raqueta	Freccia della racchetta
26-5	358	40.380.00	7613226048300	Regulator corrector	Corrector de raqueta	Correttore della racchetta
26-6	3024	70.500.00	7613226021136	Jewelled shock-absorber, for balance, shouldered, to press in, top	Amortiguador empedrado, de volante, de embutir, de asiento, encima	Ammortizzatore con pietra, del bilanciere, a pressione, con piano di appoggio, sopra
27	1482	32.033.00	Var	Ratchet wheel driving wheel	Rueda de arrastre de rochete	Ruota conduttrice del rocchetto
28	8086	35.100.00	7613226031999	Oscillating pinion, 60 s	Piñón oscilante, 60 s.	Pignone oscillante, 60 s.
29	8290	65.400.00	7613226011878	Friction spring assembled for Chronograph wheel	Muelle-fricción ajustado para rueda de cronógrafo	Molla-frizione montato per ruota de cronografo
30	115	10.053.07	Var	Second wheel bridge, jewelled	Puente de rueda de segundos, empedrado	Ponte della ruota dei secondi, con pietre
31	1481	32.081.00	Var	Reduction wheel	Rueda de reducción	Ruota di riduzione
32	224	30.027.00	Var	Second wheel	Rueda de segundos	Ruota dei secondi
33	1488	32.037.00	7613226037281	Reversing wheel	Rueda de inversión	Ruota d'inversione
34	1142	12.050.07	Var	Automatic device bridge, jewelled	Puente de dispositivo automático, empedrado	Ponte del dispositivo automatico, con pietre
34-1	1496	22.020.06	7613226035096	Screw-foot, assembled	Pie-tornillo montado	Piede con vite montato
35	1143/1	22.010.06	Var	Oscillating weight, assembled	Masa oscilante, montada	Massa oscilante, montata
35-1	1143	22.010.06	Var	Oscillating weight	Masa oscilante	Massa oscilante
35-2	1497	22.040.00	7613226052413	Ball bearing	Rodamiento de bolas	Cuscinetto a sfere
35-3	1491	52.120.00	Var	Oscillating weight bolt	Cerrojito de masa oscilante	Paletto della massa oscilante
36	240	31.080.06	7613226051669	Driving pinion, assembled	Cañón de arrastre, montado	Pignone calzante conduttore, montato

Pos	No	No CS	Article number Número de artículo Numero articolo	List of components	Lista de piezas	Lista fornitori
37	2543	33.014.00	7613226001404	Intermediate date wheel	Rueta intermedia de calendario	Ruota intermedia del calendario
38	243	31.081.00	Var	Free cannon pinion H1	Cañón de minutos libre H1	Pignone calzante libero H1
39	260	31.041.00	7613226051492	Minute wheel	Rueda de minutería	Ruota della minutería
40	2556	33.020.00	7613226038394	Date indicator driving wheel	Rueda de arrastre del indicador de fecha	Ruota conduttrice dell'indicatore della data
41	255	31.046.00	Var	Hour wheel	Rueda de horas	Ruota delle ore
42	2551/1	13.021.06	Var	Calendar platform, assembled	Placa de calendario, montada	Tavola del calendario, montata
43	2576	53.080.00	7613226055605	Date jumper	Muelle flexible de fecha	Scatta data
44	2575	63.030.00	7613226046573	Date jumper spring	Resorte del puente de la fecha	Molla dello scatto data
45	2765	53.045.00	7613226004252	Date corrector yoke	Báscula del corrector de fecha	Bascula del correttore della data
46	2557/1	91.440.00	Var	Date indicator	Indicador de fecha	Indicatore della data
47	2537	13.108.00	7613226014848	Calendar mechanism maintaining plate	Placa de sujeción del mecanismo de calendario	Placca di guardia del meccanismo del calendario
900	-	88.502.03	Var	Cylindrical head screw - Pos. 18: Screw for barrel and train wheel bridge - Pos. 23: Screw for pallet bridge - Pos. 30: Screw for second wheel bridge - Pos. 34: Screw for chronograph bridge	Tornillo cabeza cilíndrico - Pos. 18: Tornillo para puente de cubo y de rodaje - Pos. 23: Tornillo para puente de - Pos. 30: Tornillo para puente de rueda de segundos - Pos. 34: Tornillo para puente de cronógrafo	Vite testa cilindrico - Pos. 18: Vite per il ponte del bariletto e del ruotismo - Pos. 23: Vite per ponte dell'ancora - Pos. 30: Vite per ponte della ruota dei secondi - Pos. 34: Vite per ponte del cronografo
901	-	88.502.04	Var	Cylindrical head screw - Pos. 26: Screw for balance bridge	Tornillo cabeza cilíndrico - Pos. 26: Tornillo para el puente de volante	Vite testa cilindrico - Pos. 26: Vite per il ponte del bilanciere
902	-	88.502.02	Var	Cylindrical head screw - Pos. 7: Screw for yoke spring - Pos. 21: Screw for crown wheel core - Pos. 22: Screw for ratchet wheel - Pos. 42: Screw for calendar platform	Tornillo cabeza cilíndrico - Pos. 7: Tornillo para muelle de báscula - Pos. 21: Tornillo para sombrerete de rueda de corona - Pos. 22: Tornillo para rochete - Pos. 42: Tornillo de la place de fecha	Vite testa cilindrico - Pos. 7: Vite per molla della bascula - Pos. 21: Vite per nocciolo della ruota a corona - Pos. 22: Vite per rocchetto - Pos. 42: Vite della tavola del datario
903	-	88.542.00	Var	Countersunk head screw - Pos. 47: Screw for calendar mechanism maintaining plate	Tornillo cabeza cónica - Pos. 47: Tornillo para placa de sujeción del mecanismo de calendario	Vite testa conica - Pos. 47: Vite per la placca di guardia del meccanismo del calendario
904	-	88.542.01	Var	Countersunk head screw - Pos. 11: Screw setting lever jumper	Tornillo cabeza cónica - Pos. 11: Tornillo del muelle flexible de tirete	Vite testa conica - Pos. 11: Vite per il scatto tretto
905	-	88.502.00	Var	Cylindrical head screw - Pos. 35: Screw for oscillating weight	Tornillo cabeza cilíndrico - Pos. 35: Tornillo para masa oscilante	Vite testa cilindrico - Pos. 35: Vite per la massa oscillante
906	-	88.502.05	7613226003354	Cylindrical head screw - Pos. 30: Screw for second wheel bridge	Tornillo cabeza cilíndrico - Pos. 30: Tornillo para puente de rueda de segundos	Vite testa cilindrico - Pos. 30: Vite per ponte della ruota dei secondi
			Var	Variant	Variante	Variante

**Interchangeability and variants can be found on the ETA ONLINE SHOP (EOS):**

[www.eta.ch](http://www.eta.ch)

- Support Center
- Support Center Portal

**La intercambiabilidad y las variantes se encuentran en ETA ONLINE SHOP (EOS):**

[www.eta.ch](http://www.eta.ch)

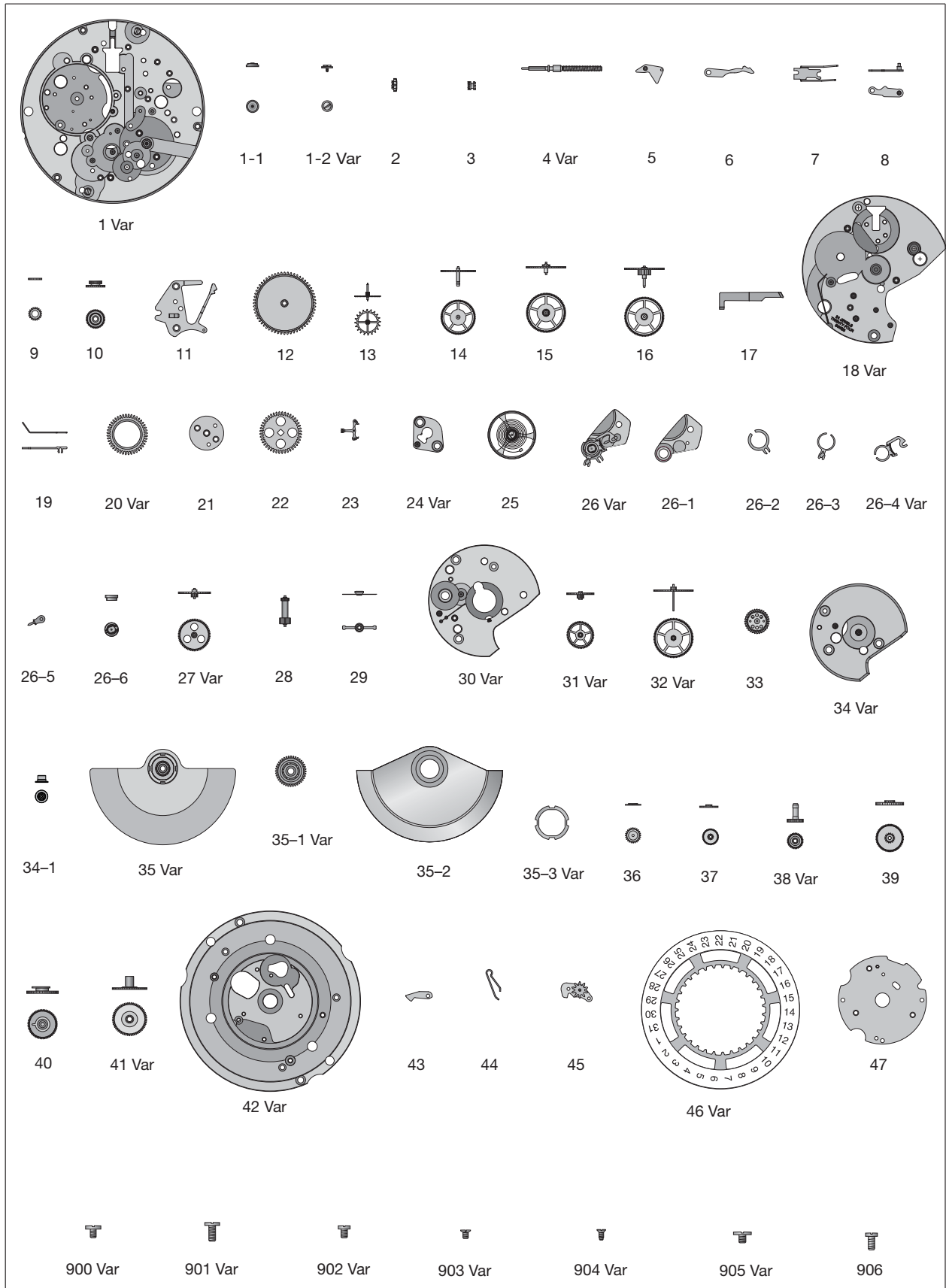
- Support Center
- Support Center Portal

**L'intercambiabilità e le varianti si trovano sul ETA ONLINE SHOP (EOS):**

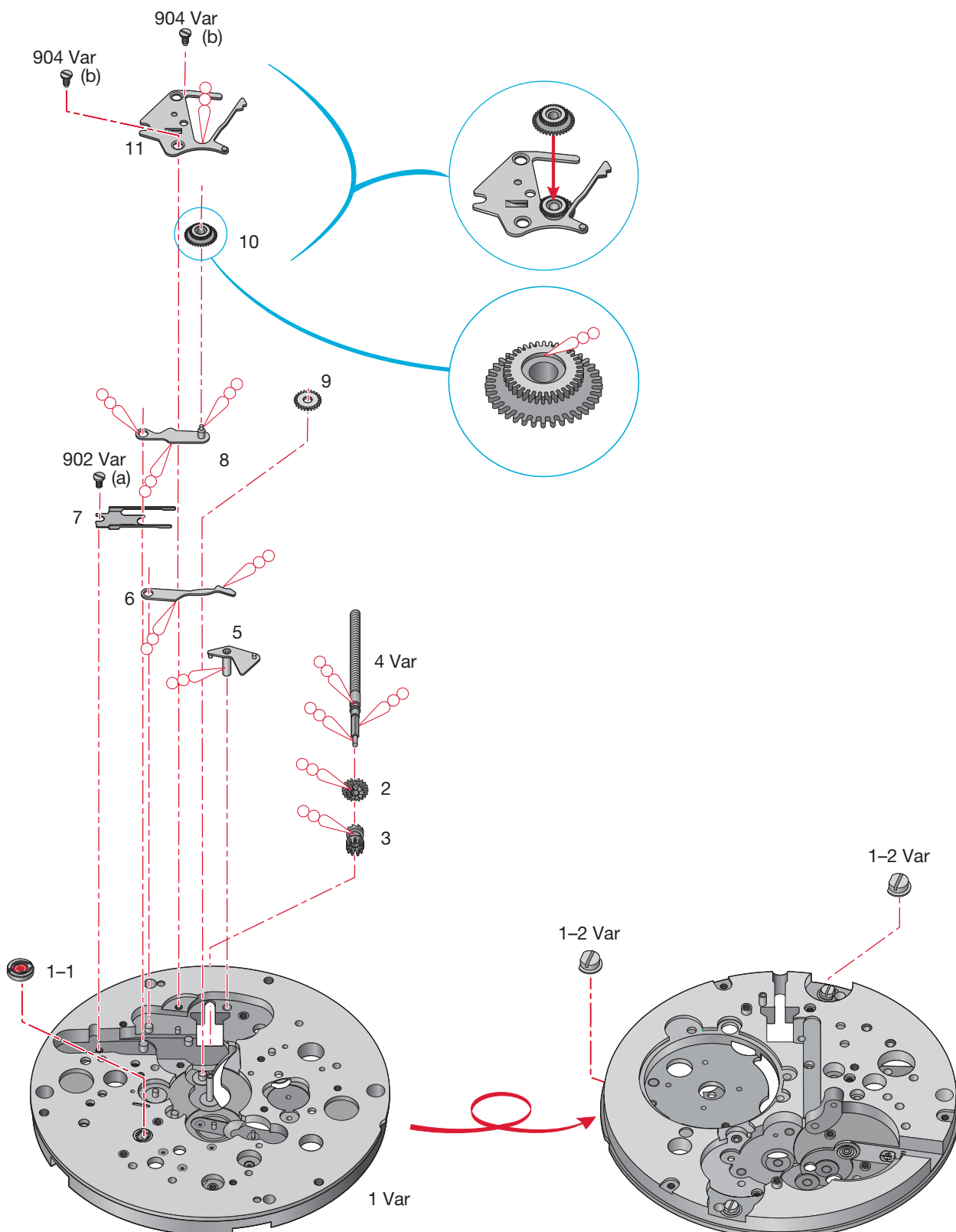
[www.eta.ch](http://www.eta.ch)

- Support Center
- Support Center Portal

Materials - Fornituras - Forniture



Order of assembly - Orden del montaje - Ordine dell'assemblaggio:  
 Handsetting mechanism - Mecanismo de puesta en hora - Meccanismo della messa all'ora



**Assembling of the handsetting mechanism**

(Parts listed in order of assembly)

**Montaje del mecanismo de puesta en hora**

(Lista de fornitureas por orden de ensamblado)

**Montaggio del meccanismo della messa all'ora**

(Elenco delle forniture in ordine di montaggio)

1 Var	6	10
2	7	11
3	902 Var (1x)	904 Var (2x)
4 Var	8	
5	9	

**Lubrication - Lubricación - Lubrificazione**

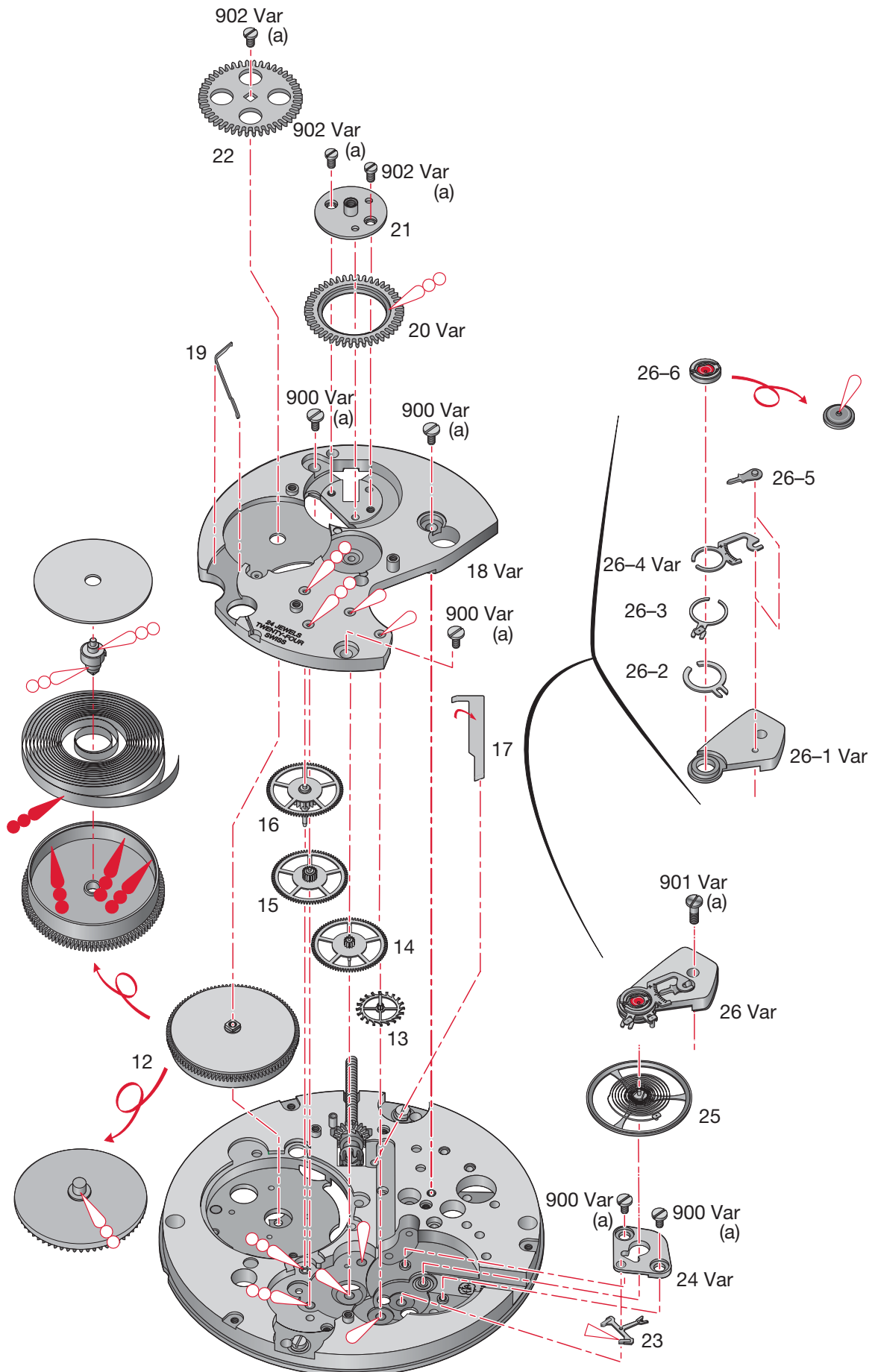
Thick oil or grease  
 Aceite espeso o grasa  
 Olio denso o grasso

**Moebius**  
**HP-1300**  
 or / ó / o  
**Moebius D5**

**M<sub>L</sub> Minimum torque for loosening****M<sub>L</sub> Par mínimo para desatornillar****M<sub>L</sub> Coppia minima per svitare**

- (a) 1,2 – 2 Ncm
- (b) 1 – 1,8 Ncm

Order of assembly - Orden del montaje - Ordine dell'assemblaggio:  
 Basic movement - Máquina de base - Movimento di base





**Assembling of the basic movement**

(Parts listed in order of assembly)

**Montaje de la máquina de base**

(Lista de fornitureas por orden de ensamblado)


**Montaggio del movimento di base**


(Elenco delle forniture in ordine di montaggio)

12	20 Var	26 Var
13	21	901 Var (1x)
14	902 Var (2x)	
15	22	
16	902 (2x)	
17	23	
18 Var	24 Var	
900 Var (3x)	900 Var (2x)	
19	25	

**Lubrication - Lubricación - Lubrificazione**

 Fine oil  
Aceite fino **Moebius 9010**  
Olio fluido

 Thick oil or grease  
Aceite espeso o grasa **Moebius HP-1300**  
Olio denso o grasso or / ó / o **Moebius D5**

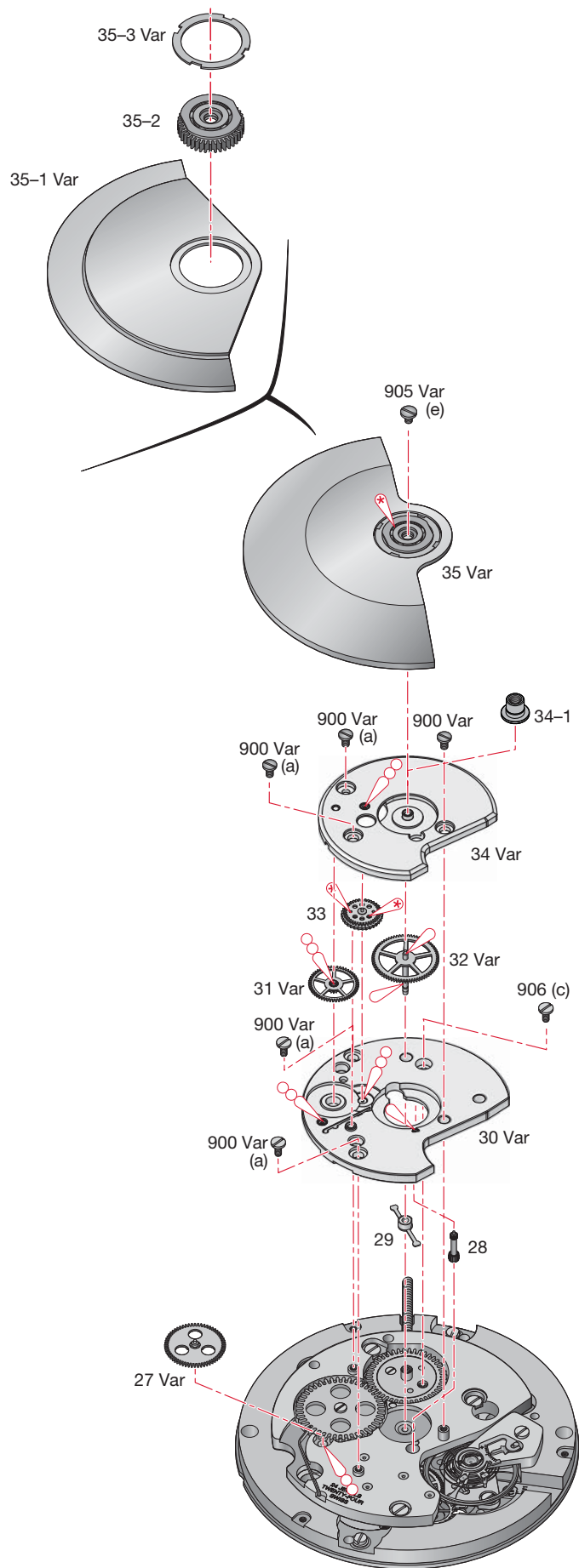
 Special oil for pallet stones  
Aceite especial para escape **Moebius 941**  
Olio speciale per scappamento or / ó / o **Moebius 9415**

 Grease  
Grasa **Kluber P125**  
Grasso

**M<sub>L</sub> Minimum torque for loosening****M<sub>L</sub> Par mínimo para desatornillar****M<sub>L</sub> Coppia minima per svitare**

(a) 1,2 – 2 Ncm

Order of assembly - Orden del montaje - Ordine dell'assemblaggio:  
 Self-winding mechanism - Mecanismo automático - Meccanismo automatico



**Assembling of the self-winding mechanism**

(Parts listed in order of assembly)

**Montaje del mecanismo automático**

(Lista de fornitureas por orden de ensamblado)


**Montaggio del meccanismo automatico**


(Elenco delle forniture in ordine di montaggio)

27 Var	906 (1x)	900 Var (3x)
28	31 Var	35 Var
29	32 Var	905 Var (1x)
30 Var	33	
900 Var (2x)	34 Var	

**Lubrication - Lubricación - Lubrificazione**

 Fine oil  
Aceite fino **Moebius 9010**  
Olio fluido

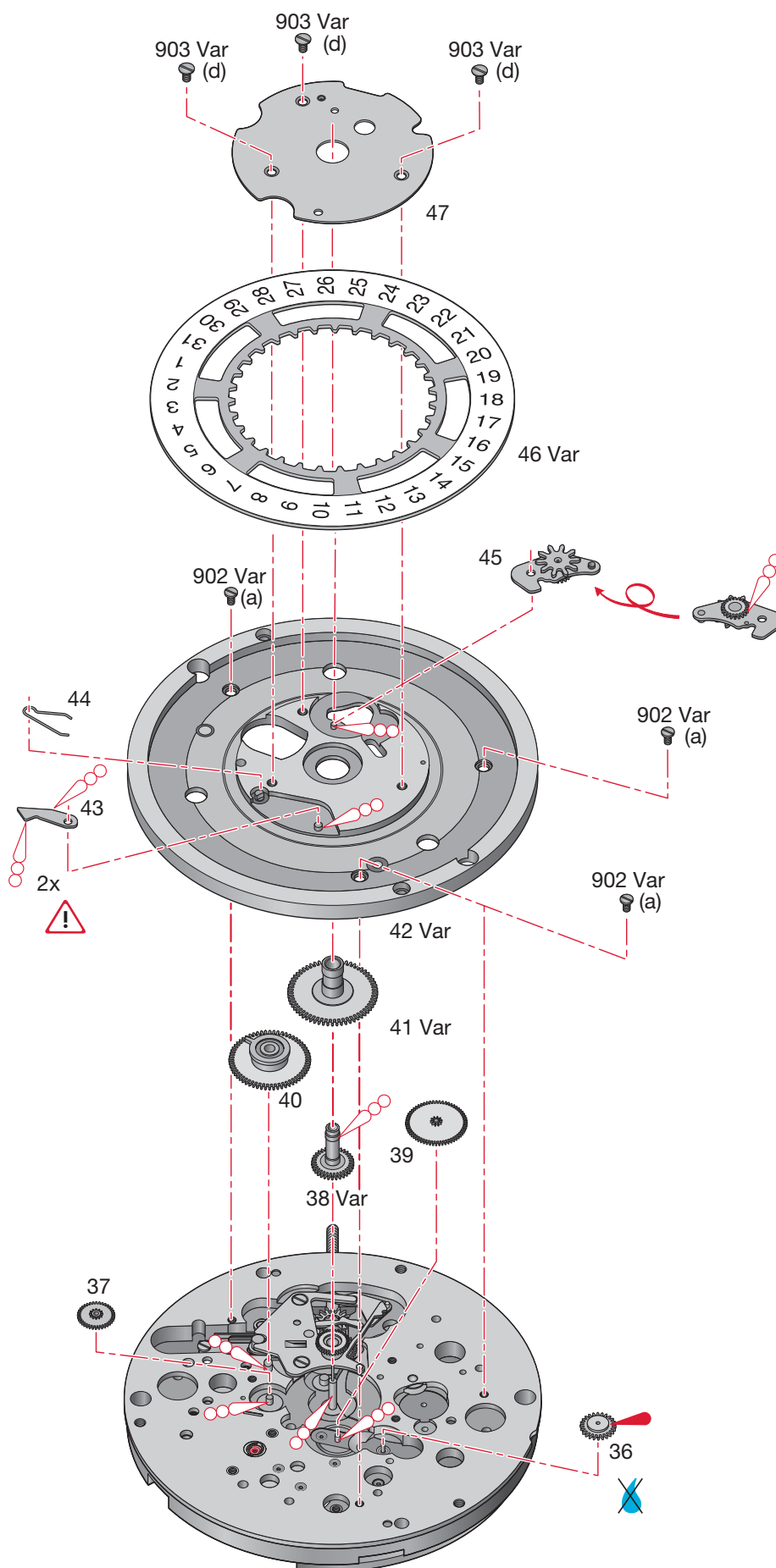
 Thick oil or grease  
Aceite espeso o grasa **Moebius HP-1300**  
Olio denso o grasso or / ó / o **Moebius D5**

 Very small quantity  
Cantidad muy pequeña **Moebius 9010**  
Piccolissima quantità

**M<sub>L</sub> Minimum torque for loosening****M<sub>L</sub> Par mínimo para desatornillar****M<sub>L</sub> Coppia minima per svitare**

- (a) 1,2 – 2 Ncm
- (c) 1,2 – 1,8 Ncm
- (e) 1,4 – 2,2 Ncm

Order of assembly - Orden del montaje - Ordine dell'assemblaggio:  
 The date mechanism - Mecanismo de calendario - Meccanismo del calendario





Rapid date correction is not possible if the date indicator driving wheel is engaged (see fig. 1) !  
 La corrección rápida de la fecha y del día no puede llevarse a cabo cuando la rueda de arrastre del indicador de fecha está introducida (véase fig. 1) !  
 La correzione della data e del giorno non è possibile quando la ruota conduttrice dell'indicatore della data è inserita (vedi fig. 1) !

### Assembling of the date mechanism

(Parts listed in order of assembly)

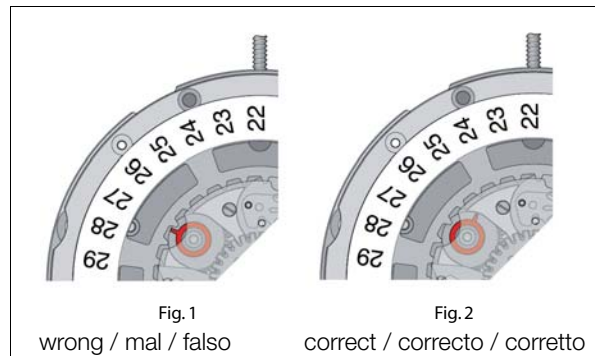
### Montaje del mecanismo de calendario

(Lista de fornitures por orden de ensamblado)

### Montaggio del meccanismo del calendario

(Elenco delle forniture in ordine di montaggio)

36	44
37	45
38 Var	46 Var
39	47
40	903 Var (3x)
41 Var	
42 Var	
902 Var (3x)	
43	



### Lubrication - Lubricación - Lubrificazione

Grease  
 Grasa  
 Grasso

**Molykote DX**

Thick oil or grease  
 Aceite espeso o grasa  
 Olio denso o grasso

**Moebius  
 HP-1300  
 or / ó / o  
 Moebius D5**

Do not wash. If the part is very dirty or rusty, it should be exchanged for an original part which is lubricated and delivered by ETA SA.



Na lavar. Si la pieza está muy sucia o herrumbrosa, cambiar por una fornitura de origen entregada lubrificada por ETA SA.

Non lavare. Se il pezzo è molto sporco arrugginito, sostituire con una fornitura di origine fornita lubrificata da ETA SA.

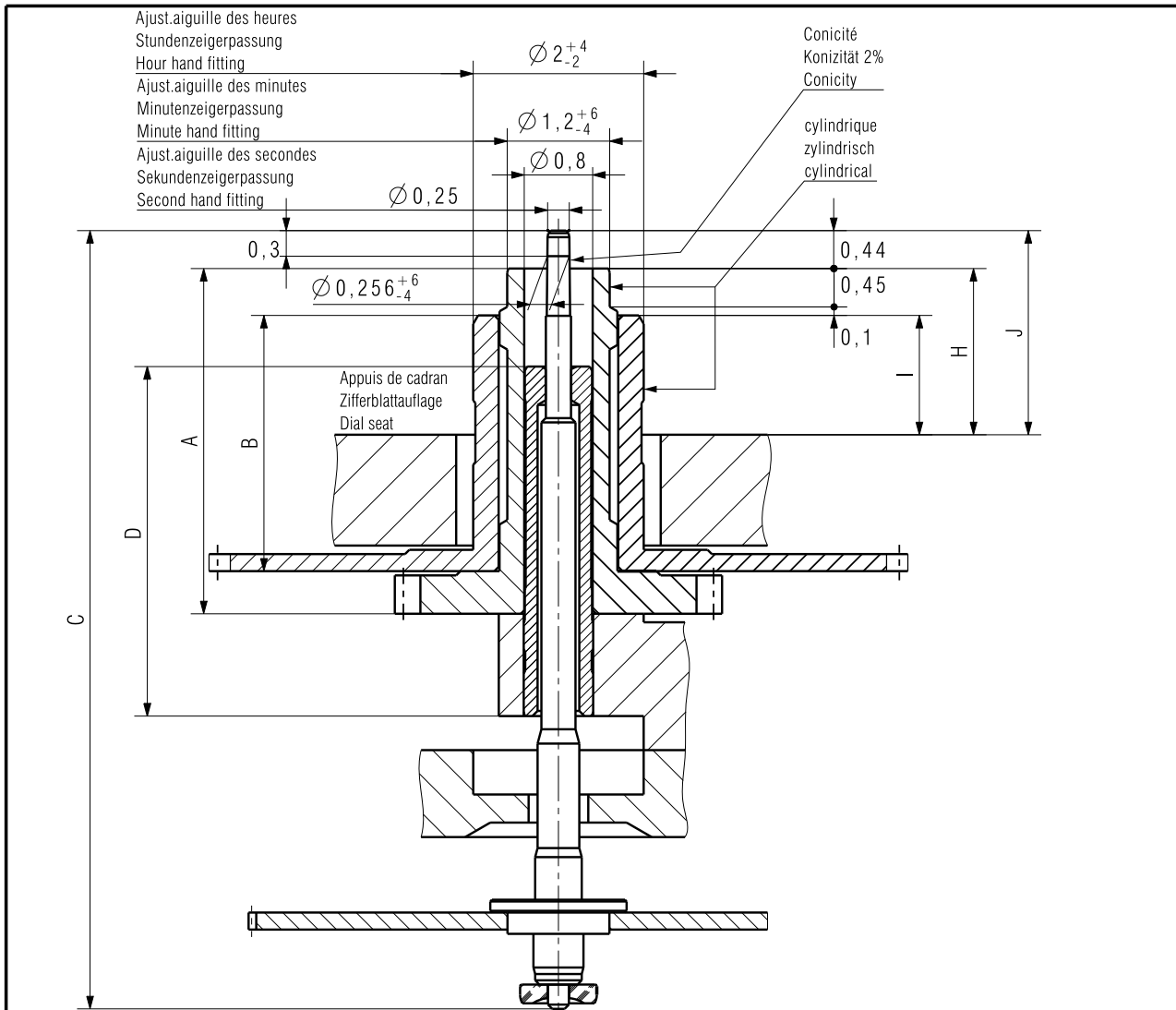
	Lubricate part 43. 1. Lubrique la pieza 43. Lubrificare il pezzo 43.
	Rotate part 46 approx 10 teeth with rapide correction. 2. Gire la pieza 46 unos 10 dientes con la corrección rápida. Ruotare il pezzo 46 di circa 10 denti con la correzione rapida.
	Lubricate again part 43. 3. Lubrique de nuevo la pieza 43. Lubrificare di nuovo il pezzo 43.
	Rotate part 46 approx 10 teeth with rapide correction again. 4. Gire de nuevo la pieza 46 unos 10 dientes con la corrección rápida. Ruotare di nuovo il pezzo 46 di circa 10 denti con la correzione rapida.

### M<sub>L</sub> Minimum torque for loosening

### M<sub>L</sub> Par mínimo para desatornillar

### M<sub>L</sub> Coppia minima per svitare

- (a) 1,2 – 2 Ncm
- (d) 0,6 – 1 Ncm



Aiguillage Zeigerwerk- höhe	Longueur/Länge/Length				Dépassement Höhe über Zifferblattauflage Height over dial seat			Epaisseur cadran Zifferblatt- dicke
	A	B	C	D	H	I	J	
Hand fitting height	Chaussée Minutenrohr Cannon-pinion	Roue des heures Stundenrad Hour wheel	Roue des secondes centre Zentrumsekundenrad Center second wheel	Tube de centre Zentrumrohr Center tube	Chaussée Minutenrohr Cannon-pinion	Roue des heures Stundenrad Hour wheel	Roue des secondes centre Zentrumsekundenrad Center second wheel	0,40 Dial thickness
	1	4,05	3,00	9,13	4,10	1,95	1,40	
2	4,30	3,25	9,38	4,10	2,20	1,65	2,64	0,40

Aiguilles Zeiger Hands	Aiguille des heures Stundenzeiger Hour hand	Aiguille des minutes Minutenzeiger Minute hand	Aiguille des secondes au centre Sekundenzeiger im Zentrum Second hand in the centre
Masse / Masse / Mass	max.	mg	
Balourd / Unwucht / Unbalance	max.	$\mu$ Nm	
Force de chassage / Setzkraft / Press-in force	max.	N	40
Inertie / Trägheit / Inertia	max.	gmm <sup>2</sup>	0,4

Kaliber / Calibre / Caliber <b>A07111</b>	Masstab Echelle Scale --		CATIA V5
		Masse in mm Dimensions en mm Dimensions in mm	Tol.1/1000 mm

<b>AIGUILLAGES ZEIGERWERKHÖHEN HAND FITTING HEIGHTS</b>	Version <b>05</b>	Revision <b>00</b>	Blatt Feuille Sheet <b>01/01</b>
<b>Z0071231</b>			

 <b>ETA SA</b> MANUFACTURE HORLOGÈRE SUISSE DEPUIS 1793  A COMPANY OF THE SWATCH GROUP	Ersatz für/En remplacement de/Remplacement for	Klass. Class. <b>ZVACC</b>	KUN	
	Aenderung/Modification	Erstellt Etabli Created 16.08.2011 KEG	Gepüft Contrôlé Controlled 11.08.2011 HID	Freigegeben Libéré Released 16.08.2011 HID
	27295			

We reserve all rights for this document. It is meant for the recipient only and it may not be copied, printed or given to a third person without our written permission. Quedan reservados todos los derechos relacionados con este documento. Queda por lo tanto prohibida su copia, impresión a terceros sin nuestra autorización por escrito. Ogni diritto su questo documento è riservato. Il documento è indirizzato esclusivamente al destinatario e non può essere copiato, stampato o ceduto a terzi senza un'autorizzazione scritta.

This page has deliberately been left blank in case of A3 format printing.

Esta página se han dejado en blanco a propósito en caso de imprimirla en formato A3.

Questa pagina è lasciata intenzionalmente bianca in caso di stampa formato A3.

**Modifications compared with previous document versions****Modificaciones comparadas con las versiones anteriores del documento****Modifiche comparate con le versioni precedenti del documento**

Version	Date Datum Date	Modification	Modificación	Modifica	Page Seite Page
10	15.05.2014	Adaptation variant and GTIN number	Adaptación variante y número GTIN	Adattamento variante e numero GTIN	3-11
09	18.08.2011	New drawing	Nuevo plan	Nuovo disegno	14
08	25.01.2011	New drawing	Nuevo plan	Nuovo disegno	14
07	08.11.2010	Addition Typical "angle lift"	Adición Típico "angulo de alzamiento"	Aggiunta Tipico "angolo di alzamento"	1
06	10.06.2010	Modification assembly	Modificación montaje	Modifica d'assemblaggio	6-13
		Addition number GTIN	Adición número GTIN	Aggiunta dei numeri GTIN	3-4
05	25.02.2010	Modification assembly	Modificación montaje	Modifica d'assemblaggio	6-13
		Remove parts	Supresión piezas	Soppressione pezzi	3-5
04	04.06.2009	Rapid correction	Corrección rapida	Correzione rapida	9
		New layout	Nuevo layout	Nuova layout	1-12
		Allocation per caliber	Asignación por calibres	Ripartizione per calibri	--

All modifications reserved.

Salvo modificación.

Con riserva di ogni eventuale modifica.

**This document can be found on the Support Center Portal (SCP):****www.eta.ch**

- Support Center
- Support Center Portal
- Technical Documents

**Este documento se encuentran en el Support Center Portal (SCP):****www.eta.ch**

- Support Center
- Support Center Portal
- Technical Documents

**Il presente documento si trovano sul Support Center Portal (SCP):****www.eta.ch**

- Support Center
- Support Center Portal
- Technical Documents



**ETA**<sup>SA</sup>  
MANUFACTURE HORLOGÈRE SUISSE  
DEPUIS 1793

SC PRODUCT COMMUNICATION

Bahnhofstrasse 9  
2540 Grenchen  
Switzerland

Phone +41 (0)32 655 71 11  
Fax +41 (0)32 655 71 74

contact@eta.ch  
www.eta.ch